

Cuvântul Ardealului

Apare afară de Luni și zilele după sârbă.
soare zilnic. — Redacția și Administrația
Strada Românului No. 6. Telefon No. 156

Organ al Partidului Poporului

Abonamentul pe an 800 L., pe jumătate de
an 400 L., pe un serti 200 L., pe lună 70 L.,
ar pt. Primării și Autorități 1000 L. pe an

Liberalii jertfesc totul numai ca să-și facă obiceiul...

În timpul alegerilor generale au jertfit o sumedenie de bani, numai pentru tipărirea placardelor de propagandă, deși nu prea puteau conta pe vre-un succes ce ar merita aceasta, (fapt că s'a și dovedit, căci abia câțiva au fost aleși) iar acum, după ce au avut destul timp să-și facă bilanțul câștigurilor din timpul guvernării — iarăș jertfesc totul, ca cel puțin faimă să-și facă, dacă altă putere n'au decât puterea banului!

De câteva zile, tot mai tare se resimte în întreaga țară efectul produs de propaganda pătimășă în rândurile cetățenilor, perturbată și alarmată de cele mai neserioase și tendențioase știri despre situația guvernului nostru, știri — reproduse cu grabă și fără nici o judecată serioasă, de toate ziarele opoziționiste.

De când guvernul condus de dl general Averescu, a preluat puterea, nu existat o zi, dată de Dumnezeu — să nu remanieze guvernul, să n'a se certe miniștrii săi. Situația politică externă, indeosebi era comentată și în legătură cu aceasta cele mai aspre critici erau adresate guvernului care, la rândul său și întotdeauna răspundea la atacuri nu prin vor-

be sau teorii, ci prin fapte, cari vor fi eternizate și în istoria neamului.

Activitatea guvernului și rezultatele splendide a inviat și mai tare invidia liberalilor fricoși de a nu-și pierde faima ce o aveau... și iată, că cu o nouă încercare de subminare voesc să strice renumele guvernului Averescu, spre a-și întări intrucâtva pedestalul șubred al partidului lor, în care, masa poporului nu mai are nici o încredere.

De data aceasta nu trâmbează venirea lor la putere ci, visează.. de un guvern național!

Ne bucurăm și de data aceasta căci poporul va avea încă o dovadă ecletantă despre sinceritatea liberală și despre adevărul cuvintelor rostite de faimoșii liberali.

Despre schimbare de guvern sau ori ce altă combinație de acest soi nici vorbă nu este!

Lansarea știrilor de acest soi e crimă ordinară — atentat mișelesc la consolidarea noastră internă!

E prea naivă concepție să crezi, că prin schimbarea persoanelor din fotoliile ministeriale se schimbă și mersul treburilor în țară!

Dl general Averescu și miniștrii actualului guvern au făcut tot po-

sibilul spre a îndrepta situația financiară, economică, industrială etc. — a realizat amicitia Româriei cu statele învecinate, pentru ca astfel și în afară să progresăm.

Faptele vorbesc! Sextus.

Negocierile dlui I. Lapedatu la Berlin

Berlin. Negocierile duse la Berlin de fostul ministru de finanțe Lapedatu, în vederea obținerii unui împrumut, vor dura mai mult timp. Germania oferă un împrumut de 240 milioane mărci aur, și anume 40 milioane numerar, 140 milioane în mărfuri și 60 milioane avans asupra plăților prevăzute în planul Dawes. Dobânda este mică și anume 5 procente. În schimb, Germania cere acordarea de concesiuni de ordin economic.

România cere lichidarea chestiunii bancnotelor Băncii Generale printr-o despăgubire, în afară de limitele planului Dawes.

Creditele acordate de Germania vor fi întrebuintate în parte pentru refacearea căilor ferate.

Rosengold

reprezentantul Sovietelor la Londra a părăsit Anglia azi dimineața, împreună cu toți funcționarii.

Cetiți și răspânziți Cuvântul Ardealului

O acțiune pentru dărîmarea puterii sovietice

Paris. — Americanii din Franța au serbat, ieri, aniversarea independenței Statelor-Unite. Cu acest prilej, ambasadorul Myron Herrick a rostit un impresionant discurs la cimitirul din Surresnes, unde sunt îngropați eroii americani din război. Între altele, dl Myron Herrick a înfierat propaganda comunistă și pe conducătorii dela Moscova, făcând totuși o distincție între poporul rus și conducătorii bolșevici. Ambasadorul american a declarat, că America nu se gândește să atace regimul sovietic, dar nu voește să procure mijloace conducătorilor bolșevici pentru ca aceștia să otrăvească America.

Comentariile presei franceze

Paris. — Toate ziarele comentează pe larg, discursul ambasadorului Statelor-Unite, în privința pericolului comunist.

„L'Oeuvre” îl califică drept un atac, neprevăzut, contra comunismului. „Le Gaulois”, pune întrebare: Vom auzi glasul Americii?

„Figaro” aprobă în totul acțiunea guvernului, iar „Le Matin” scrie, că acest viguros discurs, venind după ruptura anglo-rusă va fi privit ca o indicație a atitudinii Statelor-Unite.

„Le Matin” crede că America, nu numai că va continua să se apere contra microbului comunist, dar va sprijini orice acțiune, în comun, menită să dărîme puterea sovietică.

In streini

Mereu se întreabă: Dare ce face mama în vremea asta? Și în mintea ei se desțeapă, cu toate amănunțimile, vieța, obiceiurile de acasă. Ce deosebiri i se par oamenii de aici, și locurile, și copacii și aerul.

În casă li e urit, afară li e urit. Satul e pus într-o vale umedă și întunecoasă oamenii sunt uriiți și răi, vietele slabe, pomii strâmbi și chiciriți, apa sălcie.

— Bună dimineața Ilinco!
— Da... când ai venit?

Și rumenă de bucurie se repede înaintea flăcăului, care stă la poartă și nu îndrăznește să intre. E Ghiță al Popii. În clipa aceea Ilinca crede că vede pe mă sa, pe tată-său, hora din Pleșești și toată copilăria ei. Îl poartă în casă. E așa de zăpăcită, încât nici n'a prins de veste că Ghiță intrând, a tras zăvorul la ușă, ea li da zor cu întrebările și nu băgă de seamă ce priviri de tâlhar și de ucigaș se aprind în ochii lui, și ce împrăștiat se uită și cum li tremură buzele când răspunde. Hainele lui miroase a Pleșești. Li ia pălăria și bățul și le ține în mână, cu drag: sunt din satul ei.

— Ilinco, îți mai aduci aminte de când te-am sărutat atunci la horă?

Ilinca râde. El o cuprinde cu brațul stînd de mijloc, cu cel drept de grumaj, și o sărută, ca atunci la horă.

— Sezi binisor... să nu vie cineva...

Și ea dă să se desfacă, dar brațele lui o strâng și mai tare, mai pasionat, Ilinca înțelege și îl îmbrânțește cu groază...

— Ce, ești nebun?

S'aud bătăi furioase în ușă, apoi un glas desperat:

— Ilinco! fi-ți-ar fi de cap deschide odată!

— Soacră mea!

Și Ilinca se repede la ușă și deschide. Ghiță o smuncește de coade strigând: »Nu deschide că se face moarte de om!»

Rada izbeste ușa de părete.

— Ce cauți tâlharule aici?

Și vîntă, cu ochii holbați, se năpustii ca o fiară, dar Ghiță o îmbrâncește cât colo, își îndesă pălăria pe ochi, ieși bodogonind și o tulli pe o cărare la deal într-o hămăială de câini asurzitoare.

— Așa? Va să zică de-acestea mi-ai

fost mătăluță? Te încui cu tîlharu în casă...

— Da să mi plesnească ochii mamă...

— Taci, nu te mai jura căteja afurisită! Nu te pîndesc eu? De azi dimineață de când îmi stai în prisă și aștepti să-ți vie craiul. Las că te cumînțesc eu, — să vie Dinu, și om vorbi noi, jupăneasă Ilinco! Hei, acu plîngi și tu noi de astea, lasă, lasă!

A doua zi Rada, ieși înaintea lui Dinu la poarta țarinei și până acasă nu i-a mai tăcut gura ș'atata a știut de bine să i răscolească inima și să i-o învenineze, locat bietul Dinu când a intrat pe poartă, nu mai vedea înaintea ochilor: lăsă boii în jug și ca un turbat se repezi în casă. Ilinca se bocea cu capu în perină. Dinu o înșfăcă de coade.

— Nu măi omorî, bădicuță dragă, — stai să-ți spun... înț'ei milă de mine, că nu ți-am greșit cu nimic...

Dar el n'aude, nu vede, e nebun, — cu stînga o ținea strâns de păr și cu dreapta o lovește peste ochi, peste gură — fața Ilincai e numai sânge. Rada în picioare, răzimată cu spatele de ușă, se îngâmă de bărbăția faciorului și i întărită cu vorba:

— Așa, să se învețe minte... ibovnic i-a trebuit? Auzi nerușinata... ziua

în amiaza mare!... Tot satul știe... mai mare ocara!...

IV

— Auzi, fă Marandă, ce spune Safta Ilioaia, că cic'a bătut pe Ilinca noastră de-a fost și o omoare bărbatu-so.

— Cum se poate... când?

— Săptămîna trecută... Ci c'ar fi prias'o soacră-sa cu Ghiță al Popii dela noi... Da stai, femeie hăi, unde-o pornești așa ca o furtună? Mărando!... Vino înapoi, c'om merge mâini împreună!... Tu... Doamne ce ție cu nebunu!...

Și Vasile se uită lung după ea cum suie cărarea într-o fugă. Fluieră necăjit, se scarpină în cap, și o lasă în plata lui Dumnezeu.

Soarele scăpătă după deal, când Smaranda ieși din Pădure. Ea o luă deadreptul prin viile oamenilor. Nici odată nu i se păruse așa de lung drumul la Mânzați. Gîndurile ei neliniștite se descărcau în vorbe pe care ea le rostia tare, în neștire. Numai când ajunse la poartă, simți că era de ostentă. Într'un sufler alergase cale de trei ceasuri.

Ilinca mulgea vaca. Dinu ținea vițelul.

— Uite mama, zise Dinu mirat.

Presă sovietică duce o campanie violentă împotriva Angliei

— Teama de blocada economică —

Moscova. — Legăturile anglo-sovietice luaseră în ultimii ani o astfel de dezvoltare încât înăsprirea care a dus la ruperea lor nu poate rămâne fără repercusiuni nu numai asupra politicii externe, dar și a celei interne a conducătorilor Uniunii sovietice.

Interesul care se manifestă în masele largi ale populației rusești pentru conflictul anglo-sovietic crește pe fiecare moment. Dacă cercurile conducătoare sovietice orientate asupra stării de spirit din Anglia priveau de mult în mod pesimist aceste raporturi și prevedeau poate posibilitatea unei rupturi, masele largi au fost informate mult mai puțin. Deaceia pentru populația Uniunii sovietice ultimele evenimente au sosit pe neașteptate cu toale că presa din Moscova pregătea de mult opinia publică pentru posibilitatea unei înrăutățiri a conflictului latent anglo-sovietic.

Înainte cu câteva zile de a interveni ruptura, „Izvestia” din Moscova a notat cu precauțiune: „Noi nu credem că un astfel de pas din partea guvernului britanic ar putea fi aprobat de muncitorii și cercurile industrialo-comerciale engleze. Popoarele Uniunii noastre vor primi însă ruptura fără urmărire și fără să se turbure și cu încredințarea liniștită în dreptatea că și victoria lor finală”.

Aceste declarații ale „Izvestiei” în ajunul ruperii legăturilor nu concordă cu tonul mult mai vehement al altor organe sovietice, și nici cu un alt ar-

ticol din aceeași „Izvestia” publicat în numărul următor. „Izvestia” scrie: „Ultimul pas al guvernului britanic față de Uniunea sovietică dă naștere unei duble tensiuni. Politica de dușmănie pe care a inaugurat-o dela venirea sa guvernul conservator, ascunde în sine pericolul unor mari complicații. Ruptura dintre ambele țări va fi de fapt o catastrofă socială. Răspunderea pentru provocarea ei nu cade în sarcina popoarelor din Uniunea sovietică”.

Alt ziar „Ekonomiceskaia Jijn” vorbește de sforțările Angliei de a reînnoi blocada economică a Rusiei.

Deasemenea „Komsomolskaia Pravda”, organul tineretului comunist se ridică cu vehemență împotriva politicii engleze. „Suntem convingși — declară ziarul — că nu este departe ziua când burghezia engleză va regreta actele de violență comise de guvernul conservativ” (?)

„Pravda” declară că englezii merg pe urmele lui Cean-So-Lin. Scena cunoscută din Pekingul „asiatic” s'a repetat în orașul cu milenara cultură europeană.

Articolele presei din Moscova sunt însoțite de caricaturi îndreptate împotriva guvernului englez și mai ales împotriva diferiților oameni de stat britanici cunoscuți pentru sentimentele lor dușmănoase față de soviete. Tonul presei devine din ce în ce mai acut. Campania antiengleză se înțește cu fiecare zi.

Nota Angliei pentru guvernul egiptean

— Cauzele conflictului —

Londra. — Lordul Lloyd, înalt comisar al Mării Britanii în Egipt, a înmănat aseară, primului ministru Egiptean, Sorwat Pașa, o notă informativă, amicală, dar precisă, din partea guvernului Mării Britanii, prin care guvernul britanic încearcă să îndepărteze diversele neînțelegeri survenite, în ultimul timp, privitoare la armata egipteană.

Ziarul „Times” comentând tensiunea din Parlamentul egiptean, observă că presiunea elementelor extremiste asupra guvernului egiptean urmărește modificarea drepturilor acordate Serdarului de către comitetul parlamentar. Aceste elemente extremiste au adresat o motiune guvernului egiptean, prin care s'au declarat împotriva rennoirii acestor drepturi ale Serdarului, în

consecință, guvernul Mării Britanii s'a găsit în fața necesității de a preciza atitudinea sa față de chestiunea privitoare la armata egipteană. Nu există chestiunea privitoare la îndepărtarea recunoașterii statului independent al Egiptului, statul recunoscut în Februarie 1922.

În acest timp, s'a dat posibilitate de aranjarea tuturor chestiunilor cu caracter intern din Egipt, aranjamente conforme noii situații de independență. Cu toate acestea nu pot fi neglijate unele atitudini ale unora dintre șefii conducători ai partidelor egiptene, atitudini care privesc drepturile speciale ale Mării Britanii în cooperarea armată cu Egiptul.

Marea Britanie este răspunzătoare pentru apărarea canalului Suez

și pentru apărarea străinilor din teritoriul egiptean. Aceasta implică supravegherea constantă asupra armatei egiptene cât și eliminarea acelor influențe care ar putea transforma armata în instrumentul vreunui partid politic. Nota britanică, prezintată lui Sorwat Pa-

șa, se raportează, în mod special, la interesele Mării Britanii în armata egipteană, guvernul egiptean fiind rugat să arate modalitățile în care armata britanică să poată coopera în mod mai efectiv cu armata egipteană.

MISCAREA CULTURALA

Opera Română din Cluj

În 17 Iunie a. c. seara la orele 9 se va deschide larg de tot ușile Areei de vară a teatrului pentru primirea marilor artiști dela „Opera Română” din Cluj, cari două săptămâni de zile, cât timp vor sta în Aradul nostru, ne vor da cele mai dulci, ferice și frumoase seri de recreație muzicală. Bilete se pot căpăta în fiecare zi înainte de masă dela orele 10—1 la cassa Teatrului de iarnă.

Mișcare culturală în Banat

— Punerea pietrei fundamentale a liceului din Deta. — Adunarea generală a Asociației culturale din Banat —

În ziua de 5 Iunie vom avea la Deta (jud. Timiș-Torontal) două evenimente culturale: punerea pietrei fundamentale a liceului din Deta și adunarea generală anuală a Asociației culturale bănățene.

Iată programul acestor serbări: dimineața, ora 8, va fi primirea oaspeților și corului Doina în gara Deta, ora 10 primirea autorităților la bariera orașului, ora 10 jum. ședința festivă a comitetului școlar al liceului în sala de ședințe a primăriei, ora 11 jum. Te Deum la locul zidirii liceului și punerea pietrii fundamentale, ora 1 și jum. banchet, ora 4 jum. șezătoare culturală și adunarea generală a Asociației culturale din Banat, ora 6 jum. exerciții de gimnastică executate de elevii liceului la arena sportivă și seara la ora 10 concertul corului „Doina”.

La aceste serbări au fost invitați dnii: Petrovici ministrul școalelor și Oteleșanu, secretarul general. Vor asista parlamentarii bănățeni în frunte cu dl inginer Victor Vlad, președinte și profesor la școala politehnică.

Programul concertului

corului „Gutenberg” a tipografilor din Arad, ce se ține Duminică 5 Iunie în Palatul Cultural la orele 9 seara:

1. Hans Wagner: Devotament gotic cor bărbătesc.

2. Erkel: Amara cântare a vinului din opera Bánk-bán, solo de bariton cu cor bărbătesc și acomp. de pian. Solo bariton dl Francis Tamásovits.

3. Poezii de Ady: Dșoara Blanca Anyos.

4. Galinsecu; Linișor, - cor bărbătesc cu solo de tenor. Solo tenor dl Iosif Halmos.

5. Nandor Farkas: Are trandafiri pe săni, cor bărbătesc.

6. Brahms: Cântec de leagăn, cor bărbătesc.

7. Pogatschnigg Guido: Cânt despre cântare, cor bărbătesc.

8. a) Eminescu-Scheletti: Ce te legeni codrule, solo de bariton dl Ioan Șirian.

b) Gounod: Cântarea de vin Meisto din Faust. Solo de bariton cu cor bărbătesc și acompaniament de pian. Solo de bariton dl I. Șirian.

9. Poezii de Ady: Dșoara Blanca Anyos.

10. Pablo de Sarasate. Arie țigănească La violină Geza Fibinger, acompaniază la pian dl Ladislau Szucs.

11. Erkel-Petőfi: Te-aș lua, numai să mi-te dea, cor bărbătesc.

12. Dans. Dșoara Paula Weicăelt.

Dirigent de cor dl Iuliu Kovács.

Conferează dl ziarist Art. P. Pézses.

Corul „Armonia”

face repetiție în Palatul Cultural (intrarea din parc), în zilele de Luni, Marți și Joi, între orele 7—8 seara.

Doritorii a fi înscriși de membri, se pot prezenta cu aceste ocazii.

Cinema Urania.

Sâmbătă: „Oh dragă doctore”. Comedie în 7 acte. În rolul principal cu Regnald Deny.

Începutul reprezentațiilor în zi de lucru la orele 4 jum., 6, 7 jum. și la 9 seara. Duminică și în sărbători la orele 4—9.

Cinema Apollo.

Sâmbătă: „Cavalerul femeli”. Dramă în 7 acte. În rolul principal cu Harry Liedtke și Conrad Veidt.

Începutul reprezentațiilor în zi de lucru la orele 4 jum., 6, 7 jum. și la 9 seara. Duminică și în sărbători la orele 3—9.

Îl lina trase șiștarul de sub ugerul vacii îl puse la o parte, și ștergându-și mâinile de pestelcă, alergă bucuroasă înaintea masei, care se uita neliniștită când la fiică-sa, când la ginere so, și nu știa cum să înceapă vorba.

— Ei voi ce-ați mai făcut? Cum ați mai dus-o pe aici?

— Bine, slavă Domnului. . .

Da ce am auzit? că v'ați sfădit, că. . .

— Noi? Vai de mine, cine ți-a spus?

Auzi, Lincuțo, ce a mai scornit lumea!

— Ei, par'că mama crede, știe ea că noi trăim bine.

Apoi lina schimbă vorba, întreba de tată-său, de ce mai e pe ac să. Smarandei par'că i s'a mai pus inima la loc. Spune că îi e foame. Dinu alerga la cârciumă s'aducă o garafă de vin.

— Lincuțo dragă, ia șezi colea, și spune-mi drept ce-a fost? . . . eu am auzit că te-a bătut, e adevărat?

— Da de unde, mamă? Ce ascuți d-ta la minciunile oamenilor?

— Vezi fata mea, că și oamenii nu stănesc ei așa, până nu i ceva. . . uite cum ai slăbit; ai tu ceva pe suflet, da nu vrei să spui. V'am văzut

poarta unsă cu păcură. Cine va făcut ocară asta?

— Nu știu, mamă, că și noi ne-am mirat când am văzut. . .

Și nu viu lina în ruptul capului să spuie masei traiul amarăt pe care îl ducea cu bărbatu-său. Așa ia fost ei partea; ce să mai știe și părinții? destul suferea ea.

La masă Smaranda cinsti cu ginere-său și îl rugă, stăpânindu-și plânsul, să-i fie milă de fata ei, c'atâta a avut pe lume, când se uită la ea, ș'o vede cum a slăbit, i se rupe inima.

— D'apoi, a slăbit că îi îngreunată zise intrând Rada, care ascultase la ușă. — și nu li cu feciorul meu, ș'o știi asta, e cu Ghiță al d-tale. . . fi-ți ar în bătă să ți fie, cuscă Smarandă, că mai bine nu ți-aș zice. . .

— Tu taci din gură prostule, te-a legat muerea la ochi, de răd și câinii de tine. Mi-e și scârbă să te mai văd. . . nu ți'l rusine cuscogemite om, s'ajungă să și bată muerea joc de tine. . .

— Da ce e asta cumătră? întreabă Smaranda, uimită; se făcuse galbenă ca turtă de ceară și incremenise cu liogura în mână. Lina puse ochi în pământ, și sta mută, aiurită de spaimă. Dinu iar începea ș'o creadă vinovată,

și iar simte că îi vine nebulie. . .

— O auzi? Se face că nu știe, sfânta!

Ehei te-am aflat eu lelițo, nu te teme, că nu i Rada așa de proastă, cum chitești. . .

— Lincol mamă, eu am să înnebunesc aici. Imi vine să iau câmpii. . . Și puindu și amândouă mâinile în cap, începu să plângă cu hohot, și să-și smulgă părul. Smaranda nu mai putu răbda.

— Lasă-l dracului, fata mamei, și hai acasă dacă. . .

Nu își isprăvi vorba, că Dinu o plesni cu palma peste gură, de o năpădi sângele. Ea dete un țipăt, un răcnet ca de fiară, și se repezi cu unghiile să-i scoată ochii, dar căzu amețită de lovitură: Rada și Dinu tăbărașeră pe ea și-i cărau la pumni, lina striga sfâră cât o lua gura: Tălharii, săriți oameni buni. . . omoară pe mama, săriți c'o omoară!

Magieșii alergau zăpăcși, ograda se umplea de lume; copiii speriați din somn, se țineau de fusta mamei și plângeau, în ușă era o îmbulzeală de nu mai puteai străbate, și în casă un amestec de strigăte pripite, neînțelese.

Dar unde i lina?

Cine să se mai gândească la nenorocita de ea, în huetul și bezna ace-

stei nopți îngrozitoare. C'o hotărîre de nebun, ea luă funia din coarcele vacii făcu un lanț și-l trecu pe după gât, se urcă în nukul din spatele casei, legă bine de-o cracă groasă capătul celalt al funiei, sfânci de câteva ori ca să încerce nodul, apoi își făcu cruce, își strânse lanțul de gât, și își dete drumul în aer.

Biata Smaranda, cu părul smuls, se svârcolea în mulțime. . . o duceau la cumnată-sa Catrina.

— Lincol Uade-i lincuta mea? . . .

Și glasul ei se depărta, se pierdea în noapte, sfâșietor, sinistru, ca un bocet de moarte

(Sfârșit).

Al. Vlahuță.

Expoziție de Pictură

În fiecare zi se poate vizita, între orele 10—1 a. m. și 4—8 p. m. în sala Palatului Cultural din Arad, expoziția de pictură și de vase cu motive românești a dnei Letiția Al. Stamatiad.

Ziua Omului

S'a serbat în județul și orașul Arad cu deosebit fast.

Ziua omului o numim căci în această zi, toată suflarea, fără deosebire de naționalitate, a sărbătorit vitejia și fenomenul ce le numim „iubirea de patrie” — cari, ambele s'au născut cu omul și ambele sunt și au fost calitățile prin cari omul s'a distins dintre celelalte ființe ale naturii.

Măreția și frumuseța acestei zile nespuse de mare este; nu se poate exprima sentimentul ce răpește sufletele muritorilor cari — timp de câteva minute măcar, se simt cu toții unul, fără dușmănire fără ură și... împreunați prin puterea duhului celor morți și uniți pe vecie în țara lui Dumnezeu!

Un val de suflete unite și un al de trupuri omenești pașnice stând — se vedea par'că în toată țara și toată lumea...

Pe cât de sfântă a fost jertfa acelor câteva milioane luptători sacrificați pentru același ideal atât de bogate în pilde au fost aceste momente de pietate, jertfite de om pentru acei eroi prin moartea cărora s'a născut pacea între oameni pe timp de 10 minute!

Serbarea zilei Eroilor în Arad s'a făcut cu însuflețire deplină din partea cetățenilor. La ora 9 a. m.

lumea s'a adunat în piața Catedralei unde s'a oficiat un serviciu Divin pompos de către clerul ortodox.

Toate autoritățile, toate instituțiile școlile au fost prezente și în corpore a și plecat convoiul în cetatea Aradului unde s'a continuat parada. La ora 12 fix s'au dat semnalele de oprire prin sirenele fabricilor și totatunci agenții forței publice, în toate părțile orașului a semnalat oprirea oricărei mișcări spre a putea toată lumea petrece câteva minute măcar în gând, inimă și suflet, cu acei pe cari destinați i-a ales dintre noi ca jertfe, pentru a dobândi prin scump sângele lor fericirea și viața liniștită.

Frumoasele cuvântări rostite au adevărit unitatea sufletească, a tuturor cetățenilor în cultul Eroilor.

Lacrimile scăpate în aceste momente de pietate au fost mai adevărate și mai sincere ca oricând și s'a adevărit că... „Dulce et decorum est, pro Patria mori”.

În comuna Ghioroc

Încă a fost o impresionantă sărbătorire. Bătrânul și ciostitul preot Vățianu a adunat și unit sufletele din comuna Ghioroc, făcând să se cunoască evlavia și cinstea exprimată și din partea țărănilor, din sânul cărora s'au dat cele mai multe jertfe pentru idealul realizat!

După oficierea serviciului divin, cortegiul a plecat la cimitirul comunal, încadrat de pompierii voluntari cari sub conducerea dlui Marschenbach au dat onorurile atât la biserică cât și la cimitir.

Di director școlar, Mureșanu și părintele Vățianu prin cuvântări au arătat frumoasa și simbolică însemnătate a zilei ALEX.

Aplicarea legii de armonizare

În vederea punerii în aplicare a legii armonizării salariilor, ministerul de finanțe a trimis o adresă tuturor departamentelor, prin care le învii să procedeze la încadrarea funcționarilor ale căror funcțiuni sunt bine definite atât prin legile actuale de organizare cât și prin legea armonizării, astfel că încadrarea lor nu s'ar putea prela la nici un dublu.

Legea de armonizare se considera intrată în vigoare pe ziua de 1 Mai a. c., și imediat ce se vor termina lucrările de încadrare pentru funcționarii de mai sus, se va achila și diferența convenită pe Mai.

Pentru ceilalți funcționari, a căror încadrare necesită cercetări asupra anilor, studiilor, etc., comisiile de numiri și înaintări vor face lucrările paralele cu prima încadrare de mai sus, astfel ca amândouă să fie terminate cât mai curând posibil.

Descoperiri interesante la închisoarea Văcărești

Direcția închisorii Văcărești a vestit Marți direcțiunea generală a închisorilor din ministerul justiției, că făcându-se unele lucruri de amenajare în curtea exterioară a închisorii, s'a descoperit o vastă rețea de canale subterane, excepțional de solid construite, dotate cu un sistem curios de ventilație și vădind o vechime de 300—400 de ani.

La fața locului au venit de îndată d-nii: Zissu, subdirector general în ministerul justiției, procuror Missir, I. Stănescu, directorul închisorii Văcărești, ș. a.

S'a reluat lucrarea de degajarea canalului principal. S'a pătruns astfel în o cupolă subterană în care acced patru canale laterale.

Fiind necesară asistența și avizul serviciului de arhitectură al ministerului, lucrările au fost suspendate până nzi.

A fost avizată și comisiunea monumentelor istorice.

Dela Banca Națională

Se aduce din nou la cunoștința caselor de comerț, consignatie, reprezentanțe, etc. că exportul leilor sub orice formă fiind oprit, emiterea polițelor în lei la ordin strein sau remiterea lor în streinătate, adosate la ordin strein, nu se poate face fără autorizare specială.

Și Canada a rupt legăturile cu Rusia

Londra. — Din Ottawa se anunță, că primul ministru, Mackenzie Klug, a comunicat reprezentantului Sovietelor, că guvernul nu va mai examina cererea de amânare a hotărârii finale și că consideră anulate acordul comercial și privilegiile Sovietelor în Canada.

Dela C. F. Arad—Podgoria

Trenuri speciale în zilele de Dumineci și sărbători pe Calea ferată Electrică Arad—Podgoria. Direcțiunea Căii Ferate Electrice Arad—Podgoria, pune la dispoziția publicului călător, în zilele de Dumineci și sărbătorile notate în Mersul Trenurilor ce va apare în curând, trenuri speciale pe linia Radna—Arad cu plecarea din Radna la orele 21.20 și sosirea la orele 22.58. Acest tren special va circula deja în zilele de 5 și 6 l. c.

Încăerări la New-York

Berlin. — Ziarele anunță, că la New-York, cu ocaziunea aniversării zilei eroilor, s'a produs o ciocnire între poliție și membrii asociației Ku-Klux-Klan, care voiau să ia parte la festivitate îmbrăcați în costumul asociației lor. De asemeni s'a produs o ciocnire între un grup de italieni fasciști cu alt grup de italieni antifasciști. Doi fasciști au fost omorâți în învălmășeală.

Generalului Plastiras

i-a reușit a restabili ordinea în Atena. Militarii, cari au provocat răscularea în contra guvernului au fost arestați.

Cronica sportivă

Nemzeti (Budap.) — CAA-SGA.
5 : 1 (3:0)

Joi, în ziua de 2 Iunie, cu ocaziunea serbării „ziua eroilor” pe arena, Gloria, s'au întâlnit echipele Nemzeti din Budapesta și CAA-SGA comb. în cadrul unui matsch internațional. Echipa aradană compusă din elemente foarte slabe, a suferit înfrângere regretabilă dela „Nemzeti” care a desfășurat un joc combinativ și precis.

Suntem convingși, că o echipă combinată din Gloria — AMEFA, ne-ar fi adus o sigură victorie față de „Nemzeti”. Ar fi de dorit, că în viitor echipele Gloria și AMEFA combinate să aibă cât de curând un matsch cu echipa șampioană a României „Chinezul”.

Șampionale:

Minerul — Gloria-CFR.

5 : 0 (0:0)

Matschul decurs în Vulcan, în urma eliminării din joc a jucătorilor, Huszlig și Furbacher, Gloria a suferit înfrângere.

Pentru cupă.

Ujpest — Ferencváros

3 : 0

Hungaria — Sabaria

3 : 2

Ga.

CINEMA ELISABETA.

Azi, după masă la orele 6, 7 jum. și 9

Sora de caritate

Film sentimental. În rolul principal cu Maria Mindszenty.

Prezentiv:

EL — HAROLD LOYD

Film hazliu.

În timp favorabil în grădina de vară.

BURSA

Închiderea dela 3 Iunie 1927

Cursurile devizelor Zürich

Berlin	123.20
Amsterdam	208.15
New-York	519.96
Londra	2525.20
Paris	2036.—
Milano	2900.—
Praga	1540.—
Budapesta	9065.—
Belgrad	913.50
București	315.50
Varșovia	5810.—
Viena	7317.50

BUCUREȘTI

Devize

Paris	657.50
Berlin	39.85
Londra	816.50
New-York	167.75
Italia	937.—
Elveția	3245.—
Viena	23.70
Praga	499.—

Valute

Napoleon	665.—
Mărci	39.—
Leva	1.20—
Lire otomane	85.—
Lire sterline	810.—
Fr. rancezi	6.65—
Fr. elvețieni	32.—
Lire italiene	9.10—
Drahme	2.25—
Dinari	3.—
Dolari	167.—
Marca poloneză	18.—
Cor. austr.	24.—
Cor. ung.	29.—
Cor. cehoslov.	480.—

INFORMATIUNI

M. S. Regele

a luat parte la serviciul divin oficiat în sf. Biserică din Scrobisteștea și după terminarea serbării a depus o coroană de flori pe mormintele eroilor îngropați în cimitirul din Scrobisteștea.

M. S. Regina vorbește sătenilor.

Cu ocazia trecerii M. S. Regina prin Ungheni, un mare număr de săteni din partea locului și împrejurimi au aclamat pe Suverana în gara acelei localități.

S'a oferit M. Sale buchete de flori, pâine și sare.

M. S. Regina, dela fereastra vagonului, le-a spus:

„Regele vostru ar fi voit cu dragă inimă să vie și el printre iubiiți lui basarabeni. N'a putut însă veni, pentru că nu este pe deplin însănătoșit”.

Țărăni au răspuns prin noui și entusiaste urări și au manifestat pentru Rege și Familia Regală.

Sanctitatea Sa Patriarhul

în ziua de ieri a vizitat Vitelemul și apoi s'a reîntors la Ierusalim unde, la mormântul Domnului a oficiat serviciu divin pentru însănătoșirea M. S. Regelui.

Consiliul județean

se va întruni în ziua de 9 Iunie l. c., având a dezbate programul următor: Luarea jurământului acelor consilieri cari din diferite motive încă nu l'au depus. Modificarea bugetului 1927 conform dispozițiilor Ministerului de Interne. Modificarea regulamentului cu privire la imprumutul funcționarilor județean. Aprobarea socotelilor din exercițiul 1923—1925 și eventuale cazuri urgente.

Generalul Kletinsky

șeful statului major polonez, a fost executat în Kowoo, ieri dimineața, fiind acuzat de spionaj în favoarea sovietelor.

Despăgubirea internațio- lor și internaițioilor din Ardeal

Pentru Mercuri, 1 Iunie, a fost convocată la Ministerul de Finanțe comisia centrală de despăgubiri sub preșidenția dlui M. Manoilescu.

Comisia a discutat asupra repartiției fondului de 8 milioane lei destinat pentru despăgubirea internațioilor și internaițioilor din Ardeal. Acum câteva luni când comisia centrală fixase norme pentru ajutorarea dăunaților, s'a hotărât să se plătească internațioilor și internaițioilor din Ardeal, sumele integrale trecute în deciziile comisiilor administrative ccri au constatat pagubele.

Au fost însă unele cereri cari n'au fost introduse în termen. De aceea ministerul a dispus revizuirea acestor cereri, centralizând apoi toate lucrările la comisia centrală.

În ședința de Mercuri, s'a procedat la repartizarea fondului menționat. Se va da însă un supliment peste suma fixată de comisie, pentru intelectualii ce au suferit în lupta lor naționalistă.

Rectificare

În ultimul număr a ziarului nostru din greșală s'a cules cuvântul de »propunere» în loc de cuvântul »proprietate» în informația referitoare la propunerea dlui senator Lucoșevici, făcută în conferința internațională a agriculturii.

Italianii molestați la Raguză

Roma. — Căpitanul unui vas italian, care s'a întors la Triest, a comunicat, că pasagerii italieni au fost atacați cu pietre la debarcarea în Raguză. A fost alins și consulul italian, care se afla între pasageri. Poliția a făcut mai multe arestări. Deasemenea, au fost devastate la Raguză și mai multe magazine italiene. Autoritățile din Raguză au prezentat scuze consulului italian.

Mica publicitate.

De vânzare o garnitură de treierat grâu, sistemul »Hofher și Schrantz Nr. 6 M. H. P.« Micu-Ilia Nica proprietar Șiria, Nr. 493. 1212

AVIZ!

Aducem la cunoștința On. public, că am cumpărat magazia unei fabrici de paltoane impermeabile și așa ne aflăm în posesiunea alor peste

1000 IMPERMIABILE pt. dame și bărbați

cari le-am pus spre vânzare pe lângă prețuri foarte ieftine. Din cauza îmbunătățirii Leului toate hainele aflătoare în magazia noastră le vindem pe lângă prețuri foarte reduse. 950

Szántó și Komlós

Arad, vis-a-vis de teatru.

Nu întârziați a privi vitrinile noastre!

I. GOICEA

cu data de 1 Iunie și-a mutat prăvălia de încălziminte în Str. Eminescu ... „Casa Go dschmidt.”

Mare asortiment în ghețe moderne!

Dacă doriți să vă procurați

articule de strictă necesitate, de ocazie sau cadouri, cu prețuri avantajoase, cercetați casa

Dnei SALGŐ Arad, Str. Consistorului 12, etaj I.

Dr. PANTEL COPĂCEANU

medicul primar al spitalului județean. Specialist de boale interne, sifilis nervos.

Consultațiuni: 11-12, 4-5
Arad, Str. Ghiha Birta 2.

În toată ziua mezeluri proaspete, carne de porc, unsoare, elisă, totfelul de cârnuri proaspete la oo 480

Șumandan Gheorghe și Fiul

Bulev. Regele Ferdinand No. 52, Cer sprijinul Onor. public românesc!

HALO! * S'a deschis Restaurantul „RITZ” * HALO!

aranjat modern cu bucătărie exemplare, bere DREHER și vinuri dela deal. După teatru și cinematograful cină caldă. Cere binevoitorul sprijin soția lui BELA MÉSZAROS, Strada Eminescu Nr. 21-23 (Palatul Földes). ooo 1125

Direcțiunea Uzinelor de Gaz a orașului Arad.

Se află în situație plăcută, ca să servească On. Public cu gaz de calorie înaltă, cu a cărui ajutor putem ca în timpul de pace iefină a lumină, încălzi, pregăti mâncări, a călca rufe și a ne scărda. Instalațiile necesare și montările le executăm pe rate și pe prețuri de regie.

Uzinele Comunale Secția gaz aerian:
Arad, Str. Muclu Scevola 9, 11, 13. — Telefon: 27, 25, 16.

Biroul uzinelor
din Str. Eminescu No. 4, stă la dispoziția On. public în ce privesc comenzile etc.

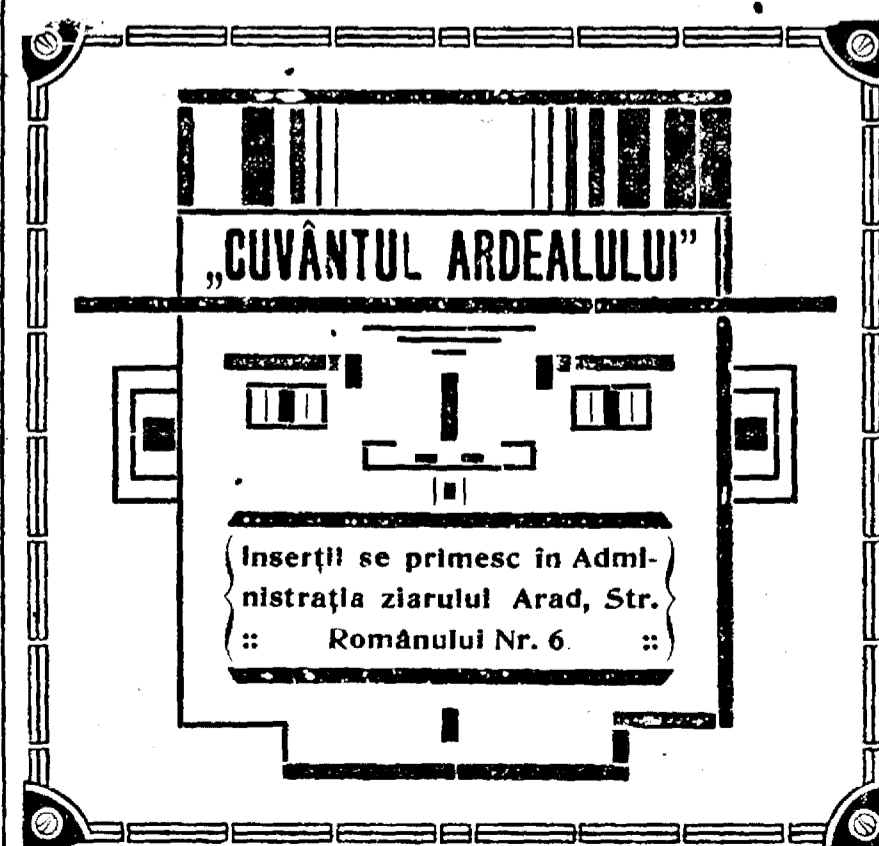
Locul cel mai plăcut Restaurantul „LA VAPORUL AUR”

pe digul Mureșului, vis-a-vis de strandul militar, aranjat din nou. — Bucătărie de primul rang. friptură la grătar și mititei, bere DREHER, abonament ieftin. Permanent orchestră de primul rang. — Rog binevoitorul sprijin ANDREI SCHVARCZ. oooo 1208

Prindeți hotul!



Poporul să-l judece, pentru că i-a furat ziarul „Cuvântul Ardealului!”



Primăria comunei Șimandul de sus.
No. 501—1927. 1215

Publicațiune.

Se aduce la cunoștință generală, că în ziua de 15 Iulie 1927 la orele 9 a. m. se va ține licitație publică pentru furnizarea alor 4 vagoane lemne de foc necesare primăriei și notarului comunal.

Licitațiunea se va ține în conformitate cu art. 72—83 din legea asupra contabilității publice.

Șimandul de sus, la 28 Maiu 1927.

Primăria.

Primăria comunei Șimandul de sus.

No. 358—1927. 1216

Publicațiune.

Rămânând fără rezultat licitațiunea I-a, se publică o nouă licitațiune pentru înlocuirea fișelor cadastrale cu fișe redactate în limba statului, pe ziua de 15 Iulie 1927 la ora 9 a. m. în localul subsemației primăriei.

Licitațiunea se va ține în conformitate cu art. 72—83 din legea contabilității publice.

Șimandul de sus, la 28 Maiu 1927.

Primăria.

Primăria comunei Mișca.

No. 354—1927. 1217

Publicațiune.

Primăria comunei Mișca va vinde la licitațiune publică în ziua de 30 Iunie 1927, tăietura I-a de fânaț de peste 100 jug. proprietatea comunei Mișca.

Licitațiunea se va face prin strigări jugăr de jugăr, afară pe teren dimineața la ora 9.

Prețul de strigări se va stabili la fața locului, pentru fieșare jugăr aparte de către delegația comunei.

Prețul fânului cumpărat prin licitațiune se va achita imediat.

Mișca, la 25 Maiu 1927.

Primăria

Primăria comunei Șepreuș.

No. 752—1927. 1219

Publicațiune.

Primăria comunei Șepreuș, ține licitațiune publică în ziua de 11 Iulie 1927 la ora 10 a. m. pentru furnizarea unei mașini de scris.

Licitațiunea se va ține în conformitate cu art. 72—83 din legea contabilității publice.

Șepreuș, la 1 Iunie 1927.

Primăria.

Primăria comunei Nădlac,

No. 3039—1927. 1222

Publicațiune.

Primăria comunei Nădlac, ține licitațiune publică în ziua de 30 Iulie 1927, referitor la renovarea primăriei și alte localuri proprietatea comunei.

La licitația se poate concura numai în scris și cu ofertele închise.

Caietul de sarcini se poate vedea între oarele de serviciu în biroul serviciului economic.

Licitația se va ține în conformitate cu art. 70—80 din legea contabilității publice.

Nădlac, la 20 Maiu 1927.

Primăria

Primăria comunei Dieci.

No. 579—1927.

Publicațiune.

Rămânând fără rezultat licitațiunea delipta pe ziua de 28 Maiu 1927, se publică din nou licitație publică pe ziua de 1 Iunie 1927 la ora 10 a. m. în locul de târg de vite în com. Buteeni, pentru vânzarea unui neapt, proprietatei comunei Dieci, la 30 Maiu 1927.

Primar: Ioan

Notar: L. Plugar.

Primăria comunei Șicula.

No. 521—1927.

Publicațiune.

Primăria comunei Șicula, publică concurs pentru ocuparea alor 2 posturi de agenți cu lunar dela Lei 2730.— până 2184.—

Cererile împreună cu adresele prevăzute de art. 122 din legea se vor înainta acestei primărie până la data de 1 August 1927. Șicula la 25 Maiu 1927.

Primăria

Primăria comunei Măndruloc

No. 507—1927.

Concurs.

Primăria comunei Măndruloc publică concurs pentru ocuparea postului de secretar (subnotar) alor 2 posturi de impiegați această Primăriei pe data de 1 Iunie a. c.

La postul de secretar vor lua concursul cei absolvenți școlii de notari, iar la posturile de impiegați și cei absolvenți ai vreunei școli superioare, și lipsă de recurenți vor fi admisi și absolvați a-i 4 clase secundare.

Retribuțiunile sunt cele prevăzute în bugetul comunei Măndruloc, la 24 Maiu 1927.

Cererile însoțite de actul de naștere, certificat de studii, certificat de bună purtare și declarația de limbă ce posedă, înainta pe adresa Primăriei comunale din Măndruloc până la data mai sus amintită.

Măndruloc, la 24 Maiu 1927.

Primăria

Imprimeria Județului S. A.

Arad, Str. Gh. Lazar

Execută tot soiul de tipări-turi aparținând artei tipografice. Depozit de imprimare secretariale și advocaționale.